

A R A D I

H i r d e t ő .

Harmadik évi folyamata.

Felsőbb H. Tanúcsi

(Szombaton October 30-án.)

Engedelméhöl.

Vámszedési bérbeadás.

T. Arad megye részéről a Kis-Jencsi, és Nagy-Zerindi hidakra nyertt Vámszedés f. évi November 3-án délután 4 órakor a' megye alsó terében árverés utján haszonbérbe adattni fog.

Hirdetmény.

Az aradi királyi Só-hivatala részéről közhíré tétetik, hogy az aradi kir. Só-hivatalhoz tartozó 34 öl szélességű és 40 öl hosszúságú, új deszka kerítéssel ellátott báztelek Felsőbb parancsolatok következőtében újjonnan egy vagy hat esztendőre haszonbérbe adattni fog. A' feltételek ugyan azok, a' mellyek az első kótavetyéltetés alkalmával határozottak. Ez alkalommal egyszersmind mindenféle régi elavult fedél-gerendák, és egyébb fák is köz kótavetye utján eladattni fognak.

Melly f. évi November hó 4-dik napjárú hitüzött kótavetyéltetési napra, az aradi kir. sóház íróterembe reggeli 9 órára a' venni Szándékozók, szükséges 10 percentes bánatpénzsel ellátva, ezennel minden tisztelettel meghívataunk.

Jelentés.

Az első austriai Takarékpénztárral egyesült ápoló Közintézet' Igazgatósága részéről ezennel hírül adatik, hogy az ápolóintézeti Betételek e' folyó 1841-dik évre valamint Bécsben, ugyszinte minden Ugyviselőségénél csak f. évi November végéig vétetnek bé.

Takarmány eladási árverés.

Méltóságos Futaki gróf Hadik Gusztáv úr á nagyságának, mint Szemlak helysége földesurának, részéről im ezennel közhíré tétetik: hogy az ezen

folyó 1841-dik évi November hónapnak 15-én reggeli órákban Szemlakon tartandó közárverés utján, mintegy 200 öl jó minőségű búza-, árpa-, és zab-Szalma; nagyobb mennyiségű Pelyva; — több ezer leve kükörítza-szár; — és mintegy 1000 mázsa Széna lesznek eladandók. Következve a' venni kívánók, a' kitett napnak reggeli óraiiban a' tisztelt földesuraság ó nagyságának uralmai Tisztségénél megjelenni sziveskedjenek.

11176. Hirdetmény.

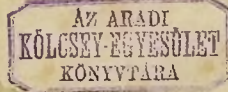
Szabad kir. Arad városában lévő kir. kamarai perceptoralis épületnek leendő újjonnan kótavetyéltetésére jövő November hó 2-dik napja rendeltetés, mellynél a' fölkiáltási ár 31,601 p. str., az árverés előtt leendő bánatpénz' mennyisége pedig 10 petra határozottak. Minthogy a' vevő- föltételek, — mellyek valamint a' temesi kir. kamarai kiadó-hivatalnál és a' Temesvári tisztartósnágnál, ugyszinte az aradi kir. kamarai számtartó-hivatalnál szokott hivatalbeli órákban megtekinthetők, — ugyan azok, mellyek az első kótavetyénél voltak; tehát venni kedvelők ezen, az aradi kir. kamarai számtartó-hivatal írószobájában a' fenn kitett napon reggeli 9 órákor kezdendő árveréshez hivatalosak.

A' temesi kir. kamarai Igazgatóságtól.
Temesvárott October 6-án 1841.

Ajánlkozás.

Egy gyermektelen tisztas özvegyasszony legjobb korban, ki a' házi és gazdasági foglalatosságokban jártas, magyar és németül beszél, ugyszinte írást is tud; — kívánna városban vagy faluhelyet is — mint kulesárné vagy Gazdasszony valamely tisztességes házban helyezést nyerni.

Közlelebb értesít jelen lapok Szerkesztősege, püspök utczában 29-dik sz. a. 1-ső emeletben.



Köszönetnyilvánítás az Aradi Kölcsey-Egyesületnek. 88. 117.

Hangászat oktatási ajánlat.

Mint hogy alulírt a' Zongorán vagy Gordonon (Violoncelló) néhány leczkéket itt helyben felvállalni kíván; bátor ezenczel magát a' nagyérdemű közönségnek ajánlani.

Kubin Ferentz,

tanító az itteni muzsikai Conservatoriumban.

Lakása legyen a' főtéren, a' Szerzetesek klastromától általellenben, 8-dik szám alatti Hirsch-féle háznak 1-ső emeletében.

Grün Albert

úri ruhakészítő,

ajánlja magát mindennemű férfi ruhák készítésében legújabb divat szerint, egyszersmind pontos szolgálatot igérvén, kegyes megbízásokért esedezik.

Lakása legyen a' koronaterén 63-dik sz. a. lévő Andrényi-féle sarokházban, melly a' Széputczába is kiterjed, az 1-ső emeletben.

Eladandó jeles mezeigazdaság.

Szabados kir. kamrai Theresiopolis városában (Vinga) bántóságban, Arad és Temesvár közti postauton egy gazdaság kedvező föltételek alatt szabad kézből eladó. Foglal magában 4 $\frac{1}{2}$ bántósági Sessiot, egy kéjelmes lakházat 's nagy istálót, nagyházi-'s zöldkertet, egy Majorságot nagy gyümölcskertel, mellyben szinte mint a' házikertben a' legjobb fajú gyümölcs találtatik, — egy zsellérházat kovátsmühelyel ellátva, egy üres házhelyet; tovább egy Szőlőt borsajtó-'s pályinkaházzal, a' borsajtóházánál egy pincze, és gabonának való tágas padlás vagy; — a' Szőlőhez egy gyümölcskert is tartozik, és a' Szőlő mellett a' házhely-pótlékkertek is léteznek. Közelebb értesit aradon t. Jenko Károly kir. kamrai Számtartó úr.

Eladandó Szőlő.

A' magyarádi hegységben az ó-úrihegyen (Herrnberg), azon helyen, a' hol a' legjobb magyarádi bor terem, legyen egy 6 holdból álló szőlő, egészen új sajtó-'s lakházzal, melly alatt egy szikla-pincze legalább 3000 akóra, istáló 's kocsiszinnel, mind legjobb állapotban, és a' szőlő jó művelve szabad kézből eladó. Bővebb értesítést kapni t. Jenko Károly kir. kam. számtartó úrnál aradon.

A' váltótörvénszékeknél tovább beigtattak.

Aradon: Scheffer József, Bartl János, Szetsánszky Lázár, Schöpf A. Ferdinand, Schwelengraber Gyula, Rajcsányi István.

Debreczenben: Galánffy Dániel.

Eperjesen: Koch I. Mihály, Lándó Izsák és Steinhübel Sámuel, Kiss Antal vegyes kereskedő.

Károlyvárott: Spierer Jakab.

Helybeliség változtatása.

Eddig Daurer úr' házában létezett váltótörvénszéki hivatal jelenleg a' keresztutczába 497-dik sz. a. lévő t. Lázár Lázár megyei táblabíró úrnak házába álttétetett.

Bérbe adandó ház.

Pernyáva külvárosban kapautczában 122-dik sz. a. helyzett 's 3 szobából, konyhából, utczára szolgáló boltból, fa- és éléskamra, padlás, 100 akóra való pincze, 8 lóra való istáló, szin 24 lóra, kocsiszin, pályinka-főzőház és nagy kertből álló ház, mellynek telke összesen 924 négyszög öleket mér; minden órán bérbe adandó.

Bővebb tudósítást ad a' háztulajdonos Vertány Antal úr, szarka utczában saját házánál 473-dik sz. a.

Bérbe adandó lakások

Daurer-féle házbán az 5 pacsirta utczában vannak 4 és 5 szobákból álló két lakások, konyha, éléskamra, padlás, fa 's kocsiszin és istáloval, valamint különbözőt borpinczék minden órán bérbe adandók.

Az országúton 914-dik sz. a. lévő, azelőtt Reck Pál-féle, mostanában Tunner Edmond-féle emeletes házbán valamennyi lakások minden megkívántató kéjelmességekkel, mellyek azonnal beköltözhetők, bérbe kiadók. Bővebbet a' háztulajdonosnál megérthetni.

A' 3 fekete ló utczában Czipszer-féle házbán vagy 2 szoba, és egy pincze 300 akóra, külön bérbe kiadó.

A' keresztutczában az ugy nevezett Baumann-féle házbán vagy 2 szoba, konyha, éléskamra, és szin f. évi November 1-ső napjától bérbe kiadó. Bővebben értekezhetni a' fő utczában 457-dik sz. a. lakó Michelbauer úr háztulajdonossal, a' vármegyeháztól általellenben.

Steinitzer Farkas-féle házban

a' Ráczvárosban 114-dik sz. a., vagyon az 1-ső emeletben két lak, minden szükséges kéjelmességel, minden órán bérbe adandó.

Bútor eladás.

Két chiffonier-ruhaszekrény, és egy szépen kirakott kerék-asztal jutalmás áron szabad kézből eladó. Bővebben értekezhetni az országuton 911-dik sz. a. a' kir. sóház szomszédságában lévő Krötzer Florián úr' házának 1-ső emeletében.

Széchényi István gróf'

„A' Keletnépe“ czimü munkája

2-dik kiadásban megjelent

Ára 2 ft. 40 kr. p. p.

(Kapható Pesten Heckenast Gustáv-nál.)

Gummi-Elastique-Sárczipők

(Kalotschen.)

legnagyobb válogatottságban megérkeztek és kaphatók

Zograf Ignác-nál,

Váciutczában, a' 3 pesti leányzóhoz Pesten.

J E L E N T É S.

Az aradi gyorskocsi-elküldése részéről ezenel hírül adatik, hogy f. évi November 1-ső napjától minden személyért, 30 font bérment motyóval, aradról pestre, 12 pengő forint, és sziate annyit onnan visszaért fizetendő.

Schweffer József, ügybiztos.

Törvényszéki rendelet következtében árverésre bocsátanak.

Sarkad külvárosban 1-ső sz. a. helyzett Miklós Györgynek háza f. évi Nov. 5-én.

(Folytatás és vége.)

241-dik számú „Pesther Tageblatt“ October 10-tól 1841.

Tót nem ember!

A' mit pedig azon közmondatot magát érdekli, annak semmikép azon értelmet alá nem rakhatok, melyet nékio Kukuljević adni akar. Mert először

semmikép bebizonyítva nintszen, sőt igen kétes, hogy az á'siai magyarok Thouth egyiptomi istennel ösmeretesek lettek volna; 's megengedvén, hogy ösmeretesek voltak, ambár arról egy történetíró sem tesz említést, és nékiek a' csilagászatról semmi érdemények sem volt, mint mellynek felalálója, a' mint tudja van, Thouth az Egyiptomiak által tiszteltetett; még is igen valószínűtlen marad, hogy azon általok meghódított tótokat, mellyek' bekemesterségöket mint vitézek utóáni kellett, fél-istenek névvel megtisztelték volna.

A' közmondások azon drága örökül-hagyások a' népek ősi idejéből, midőn még szokatlan volt a' gondolatokat tömérdek sok szőszaparádásokkal félro fordítani, és meghigítani, hanem rövideden és tisztán, bátran 's határozattan kimondani. A' büszke magyaroknak illy rövid előadás különösen tetszet, azon magyaroknak, kikről már a' prűmi apatur Regino, valamint a' bölcs császár Leo mordá: hogy mindig készebbek cselekvésre, mint sem beszédre.

Ha tehát a' magyarok azzal „Tót nem ember“ valóban azt akarták volna mondani, hogy a' tótok istennek; mikép egyeztendő ezzel a' közmondatnak második része, melly szokásszerint az elsőnek összehasonlitási következménye? A' második része jeseben így szól: „Kása nem étel.“ Ezzel a' hűsítelkekhez szokott magyarok talán bizon azt akarták kifejezni, hogy kása nem földi étel, hanem a' „Thauti“ száuokra Ambrosia légyen!

Nevetséges volna, régóta megavult mondatakról, mellyeket a' nép gyűlölet és nemzeti-elkülönözések találtak föl, jeleulog alkaluazáat tenni; és azért senkinek eszibe nem fog jutni, jelen időnkben azt mondani: „a' tótok nem emberek.“ De már Herder azt mondja: „a' közmondatok a' legcsalhatlanabb jelfejtések a' népek erkölcsi 's szokásoknak.“ Ha tehát ana közmondatnak eredetéről a' hajdani óságban vi'sgáltatik, tehát véleményem szerint csak abban találhatni föl, hogy a' vitéz magyarok, az itt talált tótokat, kiknek legbátrabb hadvezérek Laborcz, Glád és Salan ellen olly könnyű és olcsó győzelmekeket vívtak ki, nem is mint férjfiakat, hanem gyávaknak tekintették. En ezzel tagadásba hozni nem akarom, hogy a' tótok, szorgalmok és a' föld' művelődésük által az országnak legalább annyit, ha többet nem, mint a' magyarok használtak; de ugy tetszik, hogy olly határtalan követelések által, a' mint K. úr éleselméjü kifejezésével tesz, nitsem nyerhetni, és csak rossz vért okoz; 's ha „Slava“ tótol valóban dicsőséget jelent, tehát még sem javaslendő, ezen dicsőséget a' novetség rovására megvásárlani.

Emőd.

Az Aradi gyorskocsin

megérkeztek Pestről, Pestre utaztak,
Kedden October 26-án: Csőtörtökön Oct. 28-án.

Meixner úr, leányával.
Lang úr.
Frank úr.
Jánits M. úr.

Szalayné asszonyasság.
Pflieglerné asszony.
Ns. Viszkelety Imre úr.
— Rózsa Károly úr.
Walter úr.
Frank István úr.

Marosvizálás.

Oct. 29-én reggeli 8 órákor: a' Zerus alól.

R E J T V É N Y.

Boldog ország, hol elseje
Nem magasztal 's nem gyaláz —
Hol 'a nemzet' fölcent feje
Erdemért áld és alá;
Boldog ország, hol 'a paraszt
Nem volt meddő végére,
'S dús kamattal aratja azt,
A' mit rá bíz földjére.
Boldog ország, hol e g é s z e n
Gyujtó-szernek vagyon készen —
'S hol csak gyógyász, és vadász
Használja. — de nem hadász.

Oct.	Neve és Sorsa a' meghalálozottnak.	Hit.	Kora.	Betegség.	Lakás és halálozati helye.
17	Fejér Antal, czipkós' f.	Kath.	1 n.	koraszült	Fő utca 302
—	Schraffer Mátyás, absitos katona	—	33 é.	öngyilkos	Tyúk utca 121
18	Czakó Pál, napszamos' f.	—	5 hó	termész. hínaló	Pernyáva k. v. 317
—	Horga Szavetka, megyei hajdú' l.	G. n. e.	1 é.	forrláz	szinte 167
—	Kádár Rebeka, szolgáló	Ref.	17 —	gyomorgörcs	Téglá utca 373
—	Papp Maria, urad. Ispán' l.	—	5 hó	sorvadás	Pernyáva k. v. 518½
19	Putarity Lázár, földműves' f.	G. n. e.	1½ é.	hasmenés	szinte 289
—	Lübönszky Therez, köztivéz' l.	Kath.	1 —	szinte.	Színház utca 14
—	Bogya Anna, földműves' l.	G. n. e.	2 —	szinte	Pernyáva k. v. 659
—	Tauber Joachim Lebl, szegény	Israel.	51 —	idegláz	Israelita kórház.
20	Ns. Sárosy Julianna, özvegyasszony	Agost.	70 —	aggkör	Ferdinand utca 781
—	Dán Mihály, napszamos' f.	G. n. e.	5 —	termész. hínaló	Marosszélin.
—	Horváth Anna, Takács' l.	Kath.	½ —	hasmenés	Pestiországit 692
21	Gazai János, napszamos' f.	Ref.	½ —	vereshínaló	Pernyáva k. v. 898
—	Gaboroy Iván, földműves	G. n. o.	70 —	sorvadás	szinte.
—	Balogh József, szakácsné' f.	Agost.	1 hó	hasmenés	Színház utca 14
22	Bodjál Mitru, Muzsikus' f.	G. n. e.	½ é.	szinte	Alsóolnár utca 65
—	Ruzetky Rózsa, szegény	Agost.	54 —	gutaités	Fő utca.
23	Pitner Jaszitina, özvegyasszony' l.	Kath.	7 —	gilitstuláz	Püspök utca 35
—	Dán Jeva, napszamos' l.	G. n. e.	15 —	termész. hínaló	Marosszélin.
—	Fülöp István, napszamos' f.	Ref.	½ —	szinte	Pernyáva k. v. 613

Gabonának ára, mely Aradon 1844-dik évi October 29-én tartott hativásár alkalmával divatozott.

N e v e n k é n t :	Egy po'sonyi ueró válto pénzben					
	legjobb		középszerű		alacsonyabb	
	for.	kr.	for.	kr.	for.	kr.
Tiszta búza	6	—	5	30	5	15
Kétszeres	5	—	4	45	4	37½
Rizs	3	52½	3	45	3	30
Arpa	2	15	2	12	2	7½
Zab	2	18	2	15	2	12
Kukuritza	3	—	2	45	2	30

Nyomatott Beichel József betűivel.